

Patrick Williamson (tradotto dall'autore e Guido Cupani)

Deciduo

Cadono foglie,
luccicano
attraverso il buio

come uccelli, lenti,
si ammassano
spingendosi le luci accese

sogni che avevamo, persi
nella folla impazzita.

Il tasso

*non lo si può toccare
sovrasta ogni cosa in altezza*

*la sua corteccia giace
a brandelli sulla terra marcia*

*le sue bacche spremono materia rossa
il suo gheriglio è veleno*

*il tasso ha sopportato
tempeste, guerre, orrore*

*i suoi aghi dicono
il vuoto refolo delle parole*

*le sue radici discorrono
con la dura roccia*

*cercava la luce
trovò le tenebre*

Tradotto di Guido Cupani